



SEE MORE JESUS · WANTTOSEEMORE.COM

Ri Uwuj Dios Kutzijoj Chirij ri Kowirem? — Ri Tikawbal · Tzij re KJV rachi'l Ajilab'al re Strong

THE FOUNDATION · THE ORIGINAL STUDY, SET IN THE ANCIENT ORDER

Kuchomanik — Utzilaj Cuxlanic pa ri Uxlab'al

TZIJ RI KAJALATAJ

Ta la b'ij jas

OXIB' KUCHOLIJ KE'K'UT WI RI JUN CHOMANIK RI'

1. ¿Jas kuriq jun winäq ri paciencia (kowilal), xuquje ¿jas kuya' che are' katz'aqat ri utz'aqatil chak?
2. ¿Jas rajawaxik kuch'ij xuquje kretamaj ri ch'ijonik — xuquje jas kub'an chi ketamaxik ri b'anal tzij q'alajisal?
3. Kajun jasachal chike ri kekowinik kel na uwach ri k'axk'olal xuquje' ri k'axoxik?

RE'CH TZOB'AL TZIJ PA GRIEGO

“**paciencia**” — **G5281 hupomone** — korik, k'olik chi rij, ronojel q'ij k'ax numaj

Chuya' kanoq ri paciencia kub'an ri tz'aqat rech chak.

“**junam**” — **G1383 dokimion** — jun kwenta, jun etamab'al, jun k'axowal

le tijonik rech ikojonik k'utuwinäq ri paciencia

“**resistir**” — **G5278 hupomene** — Kanaj chuxe', kkanaj kanoq, kukuy k'axk'olil, kkanaj k'olik

Utz laj winäq are' ri kkuchij ri' chuwäch ri tijoj sokotajik

“**Kowinaq**” — **G430 anechomai** — kuk'ulmaj rib chuwach, kukuy, kuk'is ranima, kuriq k'axk'olil

Man kekitzujukuj ta ri utz laj k'utunik

“**Q'atbal tzij**” — **G3809 paideia** — training, taqanik, k'iyirik, k'utunik pa toq'ob'

x-el jun uwach ja'maril rech suk'umal

TZIJ K'ISBAL TZ'IB'ATAJINAQ PA HEBREO

“**kuyoq'ej**” — **H3198 yakach** — usuk'umaxik, ukojik, uyajik, kitzijobexik kib'

Utz uwach ri achi ri kuyaj Dios

(Ri nuchomanik pa wi'aj — ri tzij "kuq'iji" kepe keb'ir chupam we tijonik, xuquje' man junam ta ri tzij. hupomene (G5278, kuq'iji) are' ri kanajik chuxe', ri kanaj kanoq — nim rilik rukik' ruk' ri kub'isik, hupomone (G5281), rumal ronojel we keb' k'olik puwi' G5259, chuxe', xuquje' G3306, kanaj kanoq: jun kanajik chuxe'. Ri winaq ri kuq'iji ri qak'atisan kanaj chuxe' ri kwinem kuriq na pa ri uk'amowik. anechomai (G430, kuq'iji) are' ri kuk'am, ri kuya' q'ij che — ri saqil tijonik rajawaxik kuk'amowik, xuquje' ri xikin ri kraj xew kakita' man kuk'am ta. Ri kwinem rajawaxik kanaj chuxe'; ri saqil tzij rajawaxik kuk'amowik. Ri kub'isik kub'an keb' k'ax.)

ANIK'OJ TIKAJIL

SANTIAGO 1:2-4 Wachalal, chixki'kotoq are kiriq sib'alaj k'i uwach k'axk'olal. **[G5281 hupomone ■] [G5281 hupomone ■] [G1383 dokimion ■]** (3) Iweta'm chik chi are kape k'axk'olal chi'wij kub'an chi'we chi kixjeqi'k pa ri ikojob'al. (4) Xuquje' ri jeqelem kub'ano chi utz kib'an che ri chak rech gas ix tz'aqat xuquje' maj kajawataj chi'we.

RI JEQUELEM KUB'AN CHI'WE RUMAL RI K'AXK'OLAL KU'RIQ RI IKOJOB'AL, XUQUJE' WE KAYA B'E CHE KUTZ'AQATISAJ RI UCHAK, KUB'AN CHI'WE CHI QAS

(Ri nuchomab'al pa wachalaj — chiwilo ronojel jun kikitomal: ri k'axk'olil man taqom ta che kachup awi. dokimion (G1383, kikoj) are jun kikoj, jetaq ri kikoj re saqil puaq; ri kikoj re akojob'al kub'an ri kuslemal, xuquje' ri kuslemal, we kaya kanoq che kutz'aqatisaj ri uchak, man kajaw ta chik jastaq chawe. Chaya kanoq kub'an ri uchak rech.)

I. RAJAWAXIK KAB'AN KATZIJ CHUWACH ANIMA' PAJAWACH KUXIN AK'U'X, RUMAL RI ITZEL KUYAK RI TZIJ

A. 2 PEDRO 1:5-7 Rumal wa' rajawaxik kikoj ichuq'ab' rech xa jeri' kanimar ri ikojob'al, chib'ana utz taq chak ruk' ri ikojob'al, chib'ana utz taq chak ruk' eta'manik. **[G5281 hupomone ■]** (6) Qas china' ruk' eta'mab'al jas ri kib'ano, chiwiliq ub'anik ri utzilal ruk' ri ina'oj, ruk' ri ina'oj chiq'ijila'j ri Dios. (7) Ri irayinik chupatanixik ri Dios, chib'ana ruk' loq'anik. Xuquje' ri irayinik chub'anik ri utzilal chib'ana ruk' loq'anik.

RI KOJOWACHIN MAN XA TAJ SIB'ALAJ SIK'IL — KATA'X RUK', RUMAL ICHUQ'AB', PA UJALIQ, KANOK PA RIJ RI Q'ILANIK NA'OJ XUQUJE' NAB'E CHIKIWACH RI Q'IJILA'NIK.

B. 2 PEDRO 1:8 We utz kixno'jinik, kixk'iy ri' pa ri eta'manik rech ri Ajawxel Jesucristo rech jeri' kixux winaq ri k'o kitayij.

RI UTZ TAJIN KIXK'IY RI' PA UTZ NO'JINIK KUYA UWACH; MI K'O TA WA' KATANAJ CHI MAJUN UWACH.

C. LUCAS 8:11-12 Are wa' ri kel kub'ij ri xintzijoq chi'we: Ri ija' are ri utzij ri Dios. (12) Ri e k'o chuxukut ri b'e, are ri winaq ri kakitatab'ej ri utzij ri Dios, ri itzel k'ut kapetik, karesaj b'ik ri tzij pa kanima' rech man kekojon taj xuquje' man kekolotaj taj.

RI ITZEL KUT KAPETIK CHANIM CHURESAXIK B'IK RI TZIJ PA KANIMA' NAB'E KANAJ KI'Y CHUPAM RI KOJONIK XUQUJE' RI KOLOTAJEM.

(Ri nuchomanik pa wi nujolom — chiwila' ri anim rech ri Itzel: tikom chik ri ija', xuquje' kape ri itzel winaq chresaxik ri tzij pa ranima' ri winaq, rech man kekojon taj xuquje' man kekolotaj taj. Ri kuya ri kowil uk'u'x, are la' ri karaj kresaj ri Itzel; xaq jeri' chajij ri tzij, chajij ruk' kowil ranima'.)

II. JAS UB'ANOM CHUKUYU' ANIM UK'U'X XUQUJE' CHURETAMAXIK — Q'OL TAQ AJTIJONELAB XUQUJE' K'AX TAQ TIJONIK

A. MATEO 7:15-16,20 Chichajij iwib' chike ri kakijaluj chi e q'alajisal taq utzij ri Dios, rumal cher xaq e b'anal taq tzij. Kakib'ij chi utzij ri Dios kakib'ij, jer keka'y chij are ko'pan iwuk', xa k'u qas e xib'ib'al wi jetaq ri kayo't, e tijonelab'. (16) Iweta'm kiwach wa' we winaq ri', rumal cher man kekwin ta chub'anik jun utza jastaq, xaq jer e k'o k'ix ri kesokonik. (20) Xaq jeri' kiweta'maj kiwach ri e b'anal taq tzij rumal ri etzelal ri kakib'ano.

E B'ANAL TAQ TZIJ MAN KETA'MATAJ TAJ RUMAL RI KAKIB'IJ, XANE KETA'MATAJ RUMAL RI KIWACH.

B. 2 TIMOTEO 4:3-4 Rumal cher k'u ri qa na q'ij ri man kak'amawa'x ta chi ri utz laj k'utu'n, xane ke'k'am b'ik rumal ri urayib'al kik'u'x, keb'e kuk' a'jtijab' che utatab'exik ri q'olob'al ri kakaj kakito. **[G430 anechomai ■]** (4) Ketani' na che utatab'exik ri qas tzij, ketzalij kan chutatab'exik ri jastaq ri man tzij taj.

RAJAWAXIK KAKUY RI UTZ LAJ K'UTU'N, RUMAL CHER KACH'O'JIN CHIRIJ RI URAYIB'AL RI TYO'JIL.

C. TITO 1:10-11 Rumal cher sib'alaj e k'i man keniman taj xuquje' xaq japastaq kakitzijoj, e menk'etinelab', are qas keb'anow ri winaq ri k'o ketal che ri kityo'jal. (11) Rajawaxik katz'apix ri upakichi' wa' we winaq ri', rumal cher tajin ke'kitukij winaq ri e wokol pa ri kachoch; kakik'ut jastaq ri man utz ta uk'utik chi resaxik pwaq chike ri winaq.

E K'I AJTIJOJ RI MAN QAS TZIJ TAJ KAKIK'UT JASTAQ RI MAN UTZ TA UK'UTIK CHI RESAXIK PWAQ CHIKE RI WINAQ, XUQUJE' RAJAWAXIK KATZ'APIX RI KIPAKICHI'.

D. MATEO 7:21-23 Man konojel ta ri kakib'ij chi in Kajaw xuquje' in kajchoq'e ko'k pa ri ajawarem rech ri Dios. Xaq xwi ko'k pa ri ajawarem rech ri Dios ri kakinimaj ri utaqanik ri nuTat ri k'o pa ri kaj. (22) Are kopan ri q'ij ri kuq'at tzij ri Dios pa kiwi' kojonel ri winaq rech uwachulew, e k'i na kakib'ij chwe: "Ajawxel xuquje' qajchoq'e, xqatzijoj ri tzij la chike nik'aj winaq chik, xuquje' xqesaj ri itzel taq uxlab'al je xuquje' xqab'an mayijab'al taq jastaq pa ri b'i' la." (23) Kinb'ij na chike: "Chixel chinuwach, itzel taq winaq. Maj we chi'we."

UNIMAXIK RI UTAQANIK RI TATAHEL, MAN ARE TA RI CHAK RI KAB'AN PA RI UB'I', ARE K'U RI RAJAWAXIK KU'X WI RI KOCH'ONIK.

(Ri nuchomanik pa wanima' — k'i winaq kakib'ij Ajaw, Ajaw, xuquje' kakiq'alajisaj ri sib'alaj utz taq chak ub'anom pa ri ub'i'; man are ta k'u ronojel ri kub'ij wa' kok pa ri ajawarem — xane are ri kub'ano ri urayib'al uk'u'x ri Tataxel. Chaya ri kuslem pa ri urayib'al uk'u'x ri Tataxel, man xaq xwi ta pa jun b'i'aj.)

III. RI KUYA'O RI KOCH'ONIK CHIRE RETZ'ANIK XUQUJE' RI YOJTAJINIK — KIKOTEM XUQUJE' RI TOJBAL

A. 1 PEDRO 4:12-13 Loq'alaj taq wachalal, mixmayijanik che ri k'ax ri tajin kiriqo, ri jer k'o q'aq'. (13) Xane chixki'kotoq chi tajin kiriq k'ax rumal ri Cristo, jeri' rech sib'alaj nim ri ki'kotemal kiriqo are kuk'ut rib' ri ujuluwem ri Cristo.

RI K'AX RI JER K'O Q'AQ' K'UL RUK' KI'KOTEMAL, MAN RUK' MAYIJANIK TAJ, RUMAL CHE KUYA CHIWE KIXUX JUN CHIK KUK' RI K'AX RI XURIQ RI CRISTO.

B. FILIPENSES 4:1 Xaq jeri', loq'alaj taq wachalal, sib'alaj ixnuloq' xuquje' sib'alaj nimal kinna' rumal iwe. Ko chixk'oloq pa ri Ajawxel.

ANI'CH KANIMAJ RI KEK'OJE' KO PA UPATANIL AJAWXEL ARE RI KINNA' XUQUJE' WI CORONA — KO CHIXK'OLOQ PA RI AJAWXEL.

C. 1 TESALONICENSES 2:19-20 Jeri' rumal ¿jas k'u ri' ri k'ulib'al qak'u'x, ri qaki'kotemal xuquje' ri rumal kaqana' nimal pa ri upetib'al ri Ajawxel? ¿La man k'u ix ri' ri kixqak'ut cho ri Ajawxel? (20) Je', ix ri' ri ix qaki'kotemal xuquje' rumal iwe kaqana' nimal.

RI KI'KOTEMAL RI K'IS PA RI KOWINEM RUK' JUN KORONA — KILTAJ UWACH CHI UWACH PA RI UPETIB'AL RI AJAWXEL.

(Ri nuchomanik pa in — ri kikutemal kech ri kekowinik kakuy ronojel man xaq xuwi ta rech we q'ij kamik. Are' kikutemal xuquje' korona kech ri xekitijoj, ri korona rech kikutemal kutz'et pa uwach ri Qajaw Jesucristo che ri upetik. Rumal la', chatkitzij chuwach, xuquje' chixkikot ruk' nojinaq kikutemal.)

UCHI' KEB' — SUB'ANIK RI TZIJ

A. LUCAS 6:22-23 Utz iwe are kixetzelaxik, are kab'an nitz' chi'we, are kab'ix k'ax taq tzij chi'we, xuquje' man kaya ta iq'ij, xa rumal cher ixkojoninaq che ri uK'ojol ri Achi. (23) Sib'alaj chixki'kotoq are kak'ulmataj we ri' iwuk'. Chixch'oplajoq rumal cher ixraye'm jun nimalaj tojb'al iwe pa ri kaj. Na'taj chi'we chi jeri' xkib'an ri kitat kinan we winaq ri' chike ri e q'alajisal taq utzij ri Dios ojer.

JUN NIMALAJ TOJB'AL RETA'M YA'TAL CHIKE RI KAKUYU K'AX RUMAL RI UB'I'.

B. MATEO 5:11-12 Chixki'kotoq are kab'ix itzel taq jastaq chi'we, xuquje' kixtzukuxik rech kab'an k'ax chi'we, xuquje' kab'an ronojel uwach b'anoj tzij chi'wij xa rumal we in. (12) Chixki'kotoq, xuquje' noj ri

iwanima' che ki'kotemal, rumal cher kaya'taj na jun nimalaj tojb'al iwe pa ri kaj. Jeri' xb'an chike ri e q'alajisal taq tzij rech ri Dios ri xepe kan chi'wach ix nab'e.

XAQ XUWI RI MATEO KUYA' JUN TZIJ RI MAN K'O TAJ RUK' RI LUCAS: "B'ANOJ TZIJ" — RI TOJB'AL ARE CHECH RI Q'ALAJINEM RI MAN QAS TZIJ TAJ, MAN ARE TAJ CHECH RI K'AX RI KAPETIK RUMAL RI UMAK RI WINAQ.

[TZ'IBAJ TZIJ KUMULJ CH'AWEM — MAJ JUN TZ'IBAJ TZIJ KUB'IJ WA' UTUKEL]

C. Ecclesiastes 4:12 [↗ read this in your Bible](#)

KEB' KETZ'ETIK CHIRIJ + JUN K'AAM RESH OXIB' RAQAN MAN CHANIM TAJ KAK'IS.

(Ri nuchomanik pa wanima' — keb' q'alajisanel kkib'ij chi nim ri tojb'al pa kaj, xuquje' jun urox tzij kuximik: jun ximb'al rech oxib' man)

RI MUJ XUQUJE' RI TZAQATISAXIK — RI YAJTAJEM RECH RI AJAWXEL

Shadow Job 5:17-18 [↗ read this in your Bible](#)

RI UK'AJSANIK RI DIOS XA KUYA' SOK CHE UTZIRESANIK.

Fulfillment HEBREOS 12:11 Qas tzij man k'o ta jun pixab' ri qas kaqaj pa ranima' jun, xane sib'alaj k'ax kano'wik, pune jeri' are kak'amawa'tajik kuya ja'maril, suk'al chike ri xek'amawa'nik.

[G3809 paideia ■]

RI XUB'IJ JOB CHIRIJ RI PIXAB' RI KAKOLOW, HEBREOS KUB'IJ — ARE RI JA'MARIL RE SUK'AL.

(Nuwach' rech in — ri ojer tzij are' yakach (H3198, kuk'am uwach) — kuk'am uwach, kuyaj; ri k'ak' tzij are' paideia (G3809, kaqajisax) — ri utz'aqatisaxik xuquje' ukojik jun tat che ral. Job kubij chi kuya sok, xuquje' rukab' kunkusaj chi utz che; Hebreos kubij ri uwach ri kunanik ri' — ri utz laj uwach ri sukumal, chike ri e kojow che ri kaqajisax. Mitzij ri kaqajisax: are' uk'ab' ri kunkusaj chi utz che.)

CH'OKI'K

SANTIAGO 1:12 Utz rech ri winaq ri man katzaq taj pa mak, rumal cher are kaya'taj na che ri korona ri utzujum ri Dios chike ri kakiloq'aj ri ub'i'. **[G5278 hupomeno ■]**

RI WINAQ RI MAN KATZAQ TAJ PA MAK KAYA'TAJ CHE RI KORONA RE K'ASLEMAL.

ROMANOS 5:3-5 Man xwi ta wa', xane kaqana' xuquje' nima'q pa taq ri k'axk'olal ri kaqariqo, qeta'm chi ri kaxk'olal kub'an chage chi kujjeqi'k. **[G5281 hupomone ■]** (4) Ri k'axk'olal kusuk'umaj ri no'jib'al, ri suk'alaj no'jib'al, kujegeb'a qak'u'x chirij ri Dios. (5) Man kel ta qak'ixib'al we jeqel qak'u'x chirij ri Dios, jeri' rumal cher Are' xutixixej loq ri uloq'anik pa ri qanima' rumal ri Tyoxalaj Uxlab'ixel ri xuya chage.

K'AXK'OLIL KUYA'O KOWILAL → KOWILAL, Q'ALAJISANIK → Q'ALAJISANIK, KOJB'AL K'U'X + KOJB'AL K'U'X MAN KAQIXB'AX TAJ.

Ri nuchomanik pa wi jun — ri

K'UTB'AL RETAMAB'AL

1. Santiago 1:3 — Ri k'axk'olal chi'wij kub'an chi'we:

- a) sib'alaj koq'i'k
- b) k'ojlik ronojel ub'antajik
- c) etamab'al

2. Santiago 1:12 — Ri winaq ri man katzaq taj pa mak, kaya'taj na che:

- a) ri korona rech kikotemal
- b) le korona re k'aslemal
- c) jun nim tojb'al rech

3. 2 Pedro 1:6 — chiwilij ub'anik ri utzilal ruk' ri ina'oj, ruk' ri ina'oj:

- a) utzil chaq'e chikichkijil qachalal

- b) utzilal
- c) q'ijilanik

4. Lucas 8:12 — Ri itzel k'ut kapetik, karesaj b'ik:

- a) ri ija' pa uchi' b'e
Karesaj b'ik ri tzij pa kanima'
- c) ri kik'ya'j

5. 2 Timoteo 4:3 — Kape na jun q'ij ri man kak'amawa'x ta chi:

- Utz laj k'utu'n
- b) ri q'aq'alaj kematinem
- c) kastigo

6. Mateo 5:11 — Chixki'kotoq are kab'ix itzel taq jastaq chi'we:

- a) rumal ri uk'ojlem ri Uk'ojol Achi
- b) pa b'anoj tzij, xa rumal we in
- c) xuquje' xkesaj b'ik ri ib'i' jer jun itzel taq b'anoj

7. Hebreos 12:11 — Pune jeri' are kak'amawa'tajik kuya:

- a) k'i sib'alaj kikotemal
- b) le corona re k'aslemal
- c) ri ja'maril, suk'al chike ri xek'amawa'nik

RETAL RI TZ'IBATAL: 1-a, 2-b, 3-c, 4-b, 5-a, 6-b, 7-c

PU'AQ WA'E K'UTUNEM RI' K'O UB'ANOJ RECHA

JAS JELJIK KEK'OL KAN RI TZIJ: RI ITZEL KRESAJ RI TZIJ PA KANIMAA'IB' (LUCAS 8:12) KUK'AM BIK CHIKE RI E K'O UTZALAJ XUQUJE' SUKALAJ KANIMAA', RI XKITA RI TZIJ, KKIKOJ KANOQ, XUQUJE' KKIYA' UWACH RUKUK' PACIENCIA (LUCAS 8:15).

JAS JERI' RI CHUQ'AB' KUB'AN CHI QAS TZIJ KACHA'TAJIK: CHIYA RONOJEL RI CHUQ'AB', CHIK'AMA' CHIRIJ RI IKOJOB'AL (2 PEDRO 1:5) KUK'AM

JAS KUKOJ RI PACIENCIA RI ANIM: RI KOTAJ RECH RI IKOJONIK KUYA' RI PACIENCIA (SANTIAGO 1:3) KUB'AN CHI PA RI I PACIENCIA KIKOJ RI IWANIM (LUCAS 21:19) — RAJAWAXIK RI PACIENCIA CHIWE, RECH ARE CHI IBANOM RI RAYB'AL RI DIOS, KIKOJ RI TZUJUNIK (HEBREOS 10:36).

JAS KUB'AN RI Q'ATOJ TZIJ KUK'UT CHI E ALK'WA'LAXELAB': RI Q'ATOJ TZIJ RECH RI DIOS RI K'O RONOJEL UKWAJ (JOB 5:17) KUK'UT CHI RI KULOQ'OJ RI AJAWXEL, KUYA Q'ATOJ CHE, XUQUJE' KUCH'AY KONOJEL RI ALK'WA'LAXELAB' RI KUK'AMAWA'J (HEBREOS 12:6).

JASTAQ KAKOLIK RI CORONA: RI CORONA RE K'ASLEMAL (SANTIAGO 1:12) KUYA' CHE KUXJICOMANIK KUK'UT CHIB'E KAMINAQ, XUQUJE' KINYA' NA CHAWE JUN CORONA RE K'ASLEMAL (APOCALIPSIS 2:10) — CHATZUKUJ CHI RONOJEL AWANIMA RI AK'OLIK, RECH MAJ JUN KUB'AN CHE RELESAXIK RI AKORONA (APOCALIPSIS 3:11).

JAS K'O UK'ISIK RI K'AXK'OLIL: RI E K'AMOWINAQ CHE RI UK'AXK'OLIL RI CRISTO (1 PEDRO 4:13) KEK'AM B'IK CHO RI DIOS RE RONOJEL UTZIL, RI XUJUSIK'IJ RECH KUJK'OJ'I PA RI UJULUWEM RI MAJ UK'ISIK PA CRISTO JESÚS, ARE CHI IX XIXK'AXK'OLIJ JUB'IQ', KIXUTZ'AQATISAJ, KIXUKOWIRISAJ, KIXUCHUKUB'A', XUQUJE' KIXUK'OLOB'EJ (1 PEDRO 5:10).

SOURCES & CREDITS

Scripture: K'iche' of Totonicanpan NT (CC BY 4.0) — a redistributable edition, looked up exactly and never machine-translated.

Alternate chapter/verse numbering reconciled with STEPbible TVTMS (CC BY 4.0).

Strong's numbering & original-language data: OpenScriptures Hebrew Bible (CC BY 4.0); STEPbible.org — TAHOT/TAGNT/TBESH/TBESG (CC BY 4.0); Robinson-Pierpont Byzantine Majority Text (Public Domain); Strong's dictionary, 1890 (Public Domain).

Typography: Google Noto fonts (SIL Open Font License 1.1).

© SEE MORE JESUS · wanttoseemore.com — shared under Creative Commons Attribution 4.0 (CC BY 4.0).